

ชื่อ : เด็กหญิงกัลยณัฐ ไขศรีศรี

ขนาด : 60x40 ซม.

สถาบัน:โรงเรียนโพธิสารพิทยากร

วรรณกรรม: ครอบครัวกลางถนน

ผลงาน :เสน่ห์...กทม.

เทคนิค : สี marker+สีอะคริลิค

รหัส : 14-015

ราคา : 10,000 บาท

Name :KalyanutOsatis

Size : 60x40 cm.

Academy :Potisarnpittayakorn School

Literature : MID – ROAD FAMILY

Title :Glamor of Bangkok

Medium : Marker and Acrylic

Code : 14-015

Price : 10,000 THB

วรรณกรรม / Literature

เด็กเครียดกับการใช้รถใช้ถนนกรุงเทพฯ จะมีรถสักกี่ล้านคันไม่เห็นแปลก จะหยุดชะงักจนแทบพักแรมกลางถนนเป็นเรื่องธรรมดา และอาจจะเพราะเริ่มชอบสภาพชีวิตในรถ ครอบครัวของเราใกล้ชิดแนบแน่น บางที่ได้ทานอาหารกลางวันด้วยกันบนทางด่วนตามประสาครอบครัวอบอุ่น มีเรื่องได้หัวเราะต่อกระซิก เมื่อรถติดตายผู้คนเริ่มลงไปในยืนยืดเส้นยืดสาย ทำให้รู้จักใครต่อใครไม่น้อย ทักทาย ปรับทุกข์ เราคล้ายจะเป็นเพื่อนบ้านกัน คิดถึงเจ้าตัวเล็ก ผู้เติมเต็มชีวิตครอบครัวให้สมบูรณ์ พ่อแม่ลูก ข้าวของเครื่องใช้ กับกิจกรรมในครอบครัวเร่งด่วน และจำเป็นเพื่อความสุขแห่งชีวิตกลางถนนแห่งกรุงเทพฯ

Stop stress about using the road in Bangkok. How many million cars will there be? To halt as if making camps in the middle of the road is common. Maybe because we started to like the condition of life in the car, our family members are close and sometimes we may have lunch together in a driving car on the highway as a warm family. There is something for us to burst into laughter. When the traffic is dead, people begin to get out of the car to relax. Even we look around get to know with other people, to greet, to confide; as we feel like neighbors, thinking of the little ones who complete the family life, their parents and children, urgent family activities, and necessary for the happiness of life in the middle of the streets of Bangkok.

เหตุผล / Reason

วันหนึ่งที่คุณพ่อขับรถไปส่งหนูที่โรงเรียนในขณะที่รถติดอยู่บนถนน หนูถามพ่อว่ากรุงเทพฯ เมื่อก่อนหนูเกิดบรรยากาศบนท้องถนนเป็นอย่างไร หลังจากนั้นพ่อก็เล่าถึงกรุงเทพฯ เมื่อในอดีตให้ฟัง พ่อตกเย็นพ่อได้อ่านหนังสือ “ครอบครัวกลางถนน” เขียนขึ้นเมื่อกว่า 30 ปีที่แล้วให้หนูอ่าน เมื่ออ่านจบทำให้หนูได้เกิดจินตนาการภาพชีวิตของคนใน กทม.ที่กำลังใช้ชีวิตสภาพสังคม และการดิ้นรนเพื่อความฝันเพื่อความอยู่รอดความสัมพันธ์ของผู้คนที่ท่ามกลางบรรยากาศรอบๆ ตัวบนถนนในอดีต ซึ่งก็คงไม่ได้ต่างจากปัจจุบันเท่าไร แต่อาจจะมึบรรยากาศที่เปลี่ยนไปบ้างจากที่หนูเห็นในปัจจุบัน สิ่งที่สำคัญคือทุกคนต้องอยู่กับมันอย่างมีความสุขอย่างหลีกเลี่ยงไม่ได้

ทำให้หนูสร้างสรรค์ผลงานชิ้นนี้จากความเข้าใจในชีวิต และสังคมนรอบตัวสร้างบรรยากาศของผู้คนบนถนนใน กทม. ให้ทุกคนสามารถนึกย้อนกลับไปสัมผัสอารมณ์ ความรู้สึกของแต่ละคนที่ผ่านมาในอดีต กลับไปมองเห็นภาพแห่งความสุข ที่ทุกคนยอมเคยผ่านการใช้ชีวิตบนถนนใน กทม. ที่ทำให้ทุกคนมีความสุขกับวิถีชีวิตของผู้คนบนถนน มีของกินของใช้ให้เลือกซื้อบริการต่างๆ เต็มข้างถนน ได้พูดคุยกับครอบครัวหรือคนรักได้มากขึ้น ได้รู้จักผู้คนรอบข้างที่ใช้ชีวิตร่วมกับเราบนท้องถนนเป็นความสุขอีกรูปแบบหนึ่งที่ทุกคนต้องจดจำ และหาที่ไหนไม่ได้ นอกจากบนท้องถนนของ กทม. นั่นคือเหตุผลที่ทำให้ “ฉันรักเมืองไทย”

One day while Dad drove me to school, the car is stuck on the road, I asked Dad about the atmosphere on the road before I was born. He told me something about Bangkok in the past. And in the evening he handed me the book named “Family in the middle of the road” written more than 30 years ago. By the time I finished reading it, I could imagine the life of the people in Bangkok spending their lives in the societies, struggling for their dream and surviving, relationships among people in the surrounding atmosphere on the roads in the past, which was not much different from today. Anyway, the atmosphere has been changing, which we have to live with it happily and inevitably. This made me create the work from understanding of life and society around, by creating an atmosphere of people on the streets in Bangkok that everyone can look back to sense the mood and feelings of each person in the past. By returning to see the scenes of happiness that everyone has passed through life on the streets of Bangkok, that makes everyone happy with the way of life of the people on the street has food, items of appliances, various services to choose and to buy from the side of the road. We can talk more with family or loved ones, or get to know the people around us who live with us on the road. Conclusively speaking, it is another form of happiness that everyone must remember, which we cannot find anywhere except on the streets of Bangkok that is the reason why "I love Thailand".